

## "יידיש"

מלך ראָוויטש (1893-1976)

באַלאַנגען באַלאַנג איך צו דעם מ-הארץ,  
שרייבן קען איך נישט קיין לאַקשן-קדוש,  
ריידן רייד איך מיט דעם פראָסטן לשון  
פֿון די אַמעראַצעס.

און מײַן טאַטע איז זיך סתם אַ ייד, אַ גראַבער יונג,  
אַ בטלן פֿון בטלנים-לאַנד,  
אַ וואַלד-סוחר, אַבער גאָר אַ שלעכטער סוחר,  
אַ גליק, וואָס כאַטש איך בין אַ דיכטער --  
האַב איך מיט די קפּצנישע מסחרים זײַנע  
נישט געמאַכט איין האַנט.

און איך אַליין בין יאָרן לאַנג ערגעץ ווי פֿאַרוואָרפֿן:  
צען שעהען אין אַ טאָג אין דעם פרנסה-יאָך  
געשפּאַנט;  
צוויי שעהען אין דער נאַכט בין איך אַ דיכטער  
און האָב דיר אַזאַ כּוח אין די גראַבע הענט,  
צו טאַנצן אויף די דינסטע סטרונעס מיט די  
דינסטע טענער,  
און צו זבענקען אויף די גרעבסטע סטרונעס מיט  
די גרעבסטע קולות:  
אַט אַזוי ווי אַלע דיכטערס;  
כאַטש שרייבן שרייב איך נישט קיין לשון-קדוש,  
ווייל די פֿינקייט האָב איך פֿינט בתכלית-שינאה  
מין השינאה.

מעגסט חכם-העברעיסט בײַ אַט די ווערטער  
פֿאַרצײען דײַן זויערסטע מינע!

און זיין בין איך, ביים טיש פֿון מײַנע גוטע ברידער,  
אַ גאַנצער איחסן און אַ גאַנצער פֿריץ:  
איך בין דער דיכטער פֿון דעם מ-הארץ!

[1919]

Transcription: Lucas Bruyn and Leonard Prager  
Conversion: Refoyl Finkel  
Copyediting: Leonard Prager and Noyekh Miller